

海

國

圖

志

海國圖志目錄

印度沿革

原無
今補

卷二十九

五印度沿革總考

正史歷代使西域
記○附恒考二篇

卷三十

中印度沿革

今溫都斯坦小白頭回國屬
英夷職方外紀作莫卧爾

東印度沿革

今孟加臘屬英夷
明史作榜葛刺

南印度沿革

今孟邁等埠西洋各國
今據之海中錫蘭島附

西印度沿革

今包社大白頭回國及阿丹回國與英
夷通和不為所屬○漢書曰安息條支

唐以後曰大食波斯菴
菴明曰天方默德邦

北印度沿革

○今克什彌爾國不屬英夷亦不屬中國
○克什彌爾漢屬賓其西境之愛烏罕

即漢月支亦北印度境也其北境之巴達克
山及博羅爾等非北印度境亦附錄備考

卷三十一

北印度西北鄰部附錄

卷三十二

北印度以外疆域考二篇

元代征西域考二篇

蔥嶺以東新疆回部附考二篇

西南洋五印度沿革總敘

行海以指南鍼取向地球以渾儀辨方五印度地當震旦西南以中國偏東形勢格之爲丙午丁未方以地平二十四盤分之則在巽己云唐以前西域貢道由蔥嶺達玉關道雖迂迢而厯代取經求法之僧足與目謀圖畫指掌至宋天聖中防西夏鈔掠始改大食等國貢道由海達廣州自後習於航海之使於是自古西域西南近海之國概稱西南洋古時國名十亡其六元有天下吞并西域分封駙馬子弟爲王盡易國名以蒙古語而

古今沿革十亡其九明一統志稱自後魏至隋唐康居
安息二國地界相混豈知大秦與條支二國屬賓與印
度各國尤混之混甚至宋史謂天竺以東之注輦國距
廣州四十一萬里天竺以東當與今滿刺加接壤在
緬甸暹羅之南距廣州不及萬里元
史征瓜哇謂以五千卒渡海二十五萬里征從古未至
之國史弼傳考其方域距閩粵皆里不及萬至馬八爾國
在天方之西境較注輦瓜哇稍遠亦計里不過萬餘而
元史謂自泉州至其國約十萬里皆無稽之說地周九
萬里自歐羅巴大西洋至中國幾于繞地半周爲里亦

不過五六萬里烏有阿細亞洲之南洋近接西藏緬甸
動稱數十萬里者乎又甚者以元太祖至鐵門見角端
之地爲東印度不知尙未入北印度也以西藏吐番之
地爲古佛國中印度反以中印度之痕都斯坦爲屬賓
西域圖志而不知印度河印度海至今尙存西南洋也以蔥
嶺東西回部自昔皆回教無佛教不知自古皆佛教無
回教也六合以外存而不論八荒以外論而不議九州
以外議而不辨西南諸國近在九州以外尙非八荒之
外也且海防切膚之災也烏得不論而烏得不議輯五

印度沿革六篇、恒河考二篇、附北印度疆域考二篇、元
伐征四域考二篇、蔥嶺以東新疆回部考二篇

海國圖志卷二十九

西南洋

邵陽魏源輯

五印度沿革總考

原本無
今補輯

後漢書天竺國一名身毒在月氏之東南數千里俗與月氏同而卑涇暑熱其國臨大水乘象而戰其人弱於月氏修浮圖道不殺伐遂以成俗從月氏高附國以西南至西海東至盤起國皆身毒之地身毒有別城數百城置長別國數十國置王雖各小異而俱以身毒爲名其時皆屬月氏月氏殺其王而置將令統其人士出象

犀璠瑁金銀銅鐵鉛錫西與大秦通有大秦珍物又有
細布好氍毹諸香石密胡椒薑黑鹽和帝時數遣使貢
獻後西域反叛乃絕至桓帝延熹二年四年頻從日南
徼外來獻世傳明帝夢見金人長大頂有光明以問羣
臣或曰西方有神名曰佛其形長丈六尺而黃金色帝
於是遣使天竺問佛道法遂於中國圖畫形像焉楚王
英始信其術中國因此頗有奉其道者後桓帝好神數
祀浮圖老子百姓稍有奉者後遂轉盛

晉法顯佛國記法顯昔在長安慨律藏殘缺遂以
宏始二年己亥與慧景等往天竺尋求戒律初度

隴至乾歸國夏坐訖前行至傳檀國值張掖大亂
張掖王畱作檀越復夏坐訖進燉煌沙河計千五
百里至鄯善國其國王奉法可有四千餘僧悉小
乘學從此西行所經諸國胡語國不同然出家
人皆習天竺書天竺語住此一月復西北行十五
日到烏夷國僧四千餘人皆小乘學法則齊整西
南行一月五日得至于闐國僧數萬人多大乘學
家家門前皆造小塔最高者可高二丈許其國十
四大僧伽藍不數小者有大乘寺三千僧共提
食威儀齊肅器鉢無聲法顯欲觀行像停三月日
觀行像訖進向子合國在道二十五日國王精進
有千餘僧多大乘學住此十五日已於是南行四
日入葱嶺山到於摩國安居行二十五日到罽
國值其國王作五年大會四方沙門雲集其地山
寒不生餘穀惟熟麥耳有佛唾壺及佛齒塔國當
葱嶺之中從此北行向北天竺在道一月得度葱
嶺冬夏有雪又有毒隴度嶺已到北天竺始入其
境順嶺西南行十五日崖岸險絕石壁千仞下有

水名新頭河昔人鑿石通路及度七百傍梯已蹠
懸絕過沙河兩岸相去減八十步漢之張騫甘英
皆不至也渡河便到烏菴國是正北天竺也盡作
中天竺語佛遺足跡及晒衣石從此東下五日到
捷陀衛國是阿育王子法益所治處從此南行四
日到佛樓沙國是膩迦王起塔處高四十餘丈閭
浮提塔唯此爲上佛鉢卽在此國月氏王大興兵
象迎鉢不去西行十六由延至那竭國界供養佛
頂骨佛齒佛影佛錫杖佛僧伽梨有諸羅漢辟支
佛塔及千數住冬二月南度小雪山山北陰寒人
皆噤戰力前過嶺南到羅夷國又南下行十日到
跋那國各有三千餘僧兼大小乘學從此東行二
日復渡新頭河兩岸皆平地過河有國名毗荼佛
法興盛僧眾萬數又經捕那河到摩頭羅國凡沙
河已西天竺諸國王皆篤信佛法供養眾生從是
以南名中天竺中天竺國寒暑調和無霜雪無戶
籍官法惟耕王地者乃輸地利不用形殺隨罪輕
重輸錢惡逆惟截右手國人悉不殺生不飲酒不

食葱蒜唯除煖茶羅獵師自波新頭河至昭天竺
迄於南海四五萬里皆平坦無大山川止有河水
從此南行十八由延有國名僧伽施佛在忉利天
爲母說法下來處寶塔七級上覆精舍國內豐熟
雨澤以時東南行七由延到劉饒夷城城接恒水
度恒水南行三由延到阿梨林從此東南行十由
延到沙祇大國有四佛經論坐處起塔故在從此
南行八由延到揚薩羅國舍衛城卽波斯匿王所
治城也城內人民稀曠有二百餘家城南門外干
二百步卽祇洹精舍池流清淨林木蔚然有波斯
匿王所刻牛頭旃檀佛像佛在此處最久說法度
人經行坐處亦盡起塔城西五十里有伽葉佛舍
利塔從舍衛城東南行十二由延到迦羅衛城卽
白淨王故宮也城中甚荒只有眾僧民戶數十家
而已佛爲太子出家及得道還見父王處故蹟具
在各有塔表之國大空荒人民稀少道路怖畏白
象師子不可妄行復東行十七由延到揚夷那竭
城城北雙樹間希連河邊世尊般涅槃處城中人

民亦稀曠從此東行十七由延到毗舍離國城西
北三里以往昔國王千子放弓仗處是爲賢劫十
佛後人起塔尙在從此東行四由延到五河合口
阿難自般湏槃于河中央分身作二分各在一岸
俾兩國王各得半身舍利起塔度河南下一由延
到摩竭提國巴連弗邑是阿育王所治也諸天竺
中唯此國城邑爲大民人富盛年年以建卯月作
行像四輪車高三丈許其狀如塔懸繒幡蓋四邊
作龕皆有坐佛菩薩立侍可二十車道俗雲集香
花伎樂供養國中長者居士各于域中立福德醫
藥舍以施貧病城南三里育王最初所作大
塔從此東南行九由延到王舍新城新城是阿闍
世王所造出城南四里南向入谷至五山里五山
周圍狀若城郭東南上十五里到耆闍崛山峯秀
端麗是五山中最髙有佛及諸羅漢弟子各坐禪
石窟數百法顯感佛昔于此說首楞嚴因停一宿
向窟誦經又西行五六里山北陰中有一石室是
佛泥洹後五百阿羅漢結集經處從此西行四由

延到迦耶城城內亦空荒佛泥洹已來惟門大塔
處佛法相承不絕四大塔者佛生處得道處轉法
輪處般泥洹處從此南行三里到雞足山大迦葉
今在此山中入定法顯還向巴連弗邑順恒水西
行二十由延到迦尸國波羅柰城城東北十里有
鹿野苑精舍是佛成道處欲西北往揚啖彌國而
道路艱險竟不得往遂東行還到巴連弗邑法顯
本求戒律而北天竺諸國皆師師口傳無本可寫
是以遠步乃至中天竺得摩訶僧祇眾律佛在世
時最初大眾所行也于祇洹精舍傳其本自餘十
八部各有師資大歸不異復得一部薩婆多眾律
卽此秦地眾僧所行者也住此三年學梵書梵語
寫律遂順恒水東下十八由延其南岸有瞻波大
國佛精舍經行處及四佛坐處悉起塔從此東行
近五十由延到多摩梨耆國卽是海口其國佛法
亦興法顯住此二年寫經及畫像于是載商人大
舶汎海西南行晝夜十四日到師子國其國在大
洲上東西五十由延南北三十由延左右小洲百

數皆統屬大洲多出珍寶佛至其國現神足降惡龍有青玉像高二丈許通身七寶右掌中一無價寶珠國中可五六萬僧常以三月出佛齒供養法顯住此國二年更求得沙彌塞律藏本復上大船南還至青州長廣郡界法顯自發長安六年到中天竺停六年還三年達青州凡所游歷咸三十國

魏書南天竺國去代三萬一千五百里有伏醜城周匝十里城中出摩尼珠珊瑚城東三百里有拔賴城城中出黃金白真檀石蜜葡萄土宜五穀世宗時其國王婆羅化遣使獻駿馬金銀自此每使朝貢又有疊伏羅國去代三萬里拔豆國去代五萬里皆出白象亦必天竺境但使未明言故不錄之

梁書中天竺國在大月支東南數千里地方三萬里一名身毒漢世張騫使大夏見芻竹枝蜀中國人云市之身毒身毒卽天竺蓋傳譯音字不同其實一也從月支高附以西南至西海東至槃越列國數十每國置王其名雖異皆身毒也漢時羈屬月支其俗土著與月支同而卑溼暑熱民弱畏戰弱于月支國臨大江名新陶源出崑崙分爲五江總名曰恒水其水甘美下有真鹽色正白如水精其西與大秦安息交市海中多大秦珍物珊瑚琥珀金碧珠璣琅玕鬱金蘇合漢桓帝延熹九年

大秦王安敦遣使自日南徼外來獻漢世唯一通焉其國人行賈往往至扶南日南交趾其南徼諸國人少有大秦者魏晉世絕不復通唯吳時扶南王范旃遣親人蘇勿使其國從扶南發投拘利口循海大灣中正西北入厯灣邊數國可一年餘到天竺江口逆水行七千里乃至焉積四年方返其時吳遣中郎康泰使扶南及陳宋等具問天竺上俗云佛道所興國也人民敦龐土地饒沃其王號茂論所都城郭水泉分流繞于渠塹下注江其宮殿皆雕文鏤刻街曲市里屋舍樓觀鐘鼓音

樂服飾奢華、水陸通流、百賈交會、奇玩珍瑋、恣心所欲、左右嘉維、舍衛葉波等十六大國、去天竺或二三千、里共尊奉之、以爲在天地之中也、天監初、其王屈多遣長史竺羅達奉表、

按梁書所云、月氏高附、以西南至西海、東至槃越、列國數十、每國置王、其名雖異、皆身毒之地、說本後漢書、是安息條支抵西海之地、古皆西印度明矣、又言天竺國臨大江、名新陶、卽新頭河、皆印度河之音轉源出崑崙、分爲五江、總名曰恒水、其說同於水經注、

則印度河卽西恒河明矣。又言天竺西與大秦安息交市，海中多大秦珍物，其南徼國人行賈，少有大秦者，則大秦與天竺隔地中海，相距絕遠，亦與魏書大秦傳從條支西渡海曲一萬里及後漢書抵條支臨大海欲渡大秦得順風三月乃渡之語合。陸路相通之拂林，可名大秦，又明矣。梁時佛教盛行，梵僧來往內地，言皆親歷，故境無鑿空語。印度者，當以後漢書梁魏書爲本，而一切誇詐矯誣之語，可比諸無稽焉。

北魏僧惠生使西域記

魏略

魏神龜元年十一月冬，太后遣崇立寺比丘惠生與敦煌人宋雲向西域取經，凡得百七十部，皆是大乘妙典。初發京師，西行四十日，至赤嶺，卽國之西疆也。山無草木，有鳥鼠同穴。又西行二十三日，至吐谷渾國，又西行三千五百里，至鄯善城。又西行千六百四十里，至且末城，有呂光伐胡時所作佛菩薩像，又西行千三百七十五里，至末城。又西行二十二里，至捍摩城，有于闐國供佛之塔，其旁小塔數千，懸幡萬計。又西行八百七十八里，至于闐國，有國王所造覆盆浮圖一軀，有辟支佛靴，于今不爛。于闐境東西三千餘里，神龜二年七月二十九日，入朱駒波國，人民山居，不立居，殺食自死。肉風俗語言，與于闐同。文字與婆羅門同。其國疆界可五日行徧。八月入渴盤陀國，界西行六日，登蔥嶺山，復西行三日，至鉢孟城。三日，至毒龍池，爲昔盤陀王以婆羅門咒咒之，龍徙蔥嶺西去。此地二千餘里，自發蔥嶺，步步漸高，如此四日，乃得至。

嶺依約中下實天半矣渴盤陀國正在山頂自蔥
嶺已西水皆西流入西海世人云是天地之中九
月中旬入鉢和國高山深谷險道如常因山爲城
羶服窟居人畜相依風雪勁切有大雪山望若玉
峯十月初旬人噉噉國居無城郭隨逐水草不識
文字年無盈閏用十二月爲一歲受諸國貢獻南
至牒羅北盡敕勒東被于闐西及波斯四十餘國
皆來朝貢最爲強大王帳周四十步器用七寶不
信佛法殺生血食見魏使拜受詔書去京師二萬
餘里十一月入波斯國境土甚狹七日行過破城
城非佛繼之書西海王國破城人居山谷雪光耀日
十一月月中旬入賒彌國漸出蔥嶺磧角危峻人馬
僅通鐵鎖懸度下不見底十二月初入烏揚國北
接蔥嶺南連天竺土氣和暖原田膾膾民物殷阜
國王菜食長齋晨夜禮佛日中已後始治國事鐘
聲徧界異花供養聞魏使來膜拜受詔國中有如
來晒衣履石之處其餘佛跡所至炳然每一佛跡
輒有奇塔覆之比丘戒行精苦至光元年四月月中

旬入乾陀羅國土地與烏揚國相似本名婆波羅
國爲噉達所滅遂立勒爲王國中人民悉是婆
羅門種崇佛經典而國王好殺不信佛法與罽賓
爭境連年戰鬥師老民怨坐受詔書凶慢無禮送
使一寺供給甚薄西行三月至新頭大河復西行
十三日至佛沙伏城城郭端直林杲茂盛土饒珍
寶風俗清善各僧德泉道行高奇石像莊嚴通身
金箔有迦葉佛跡復西行一日乘舟渡一深水三
百餘步復西南行六十里至乾陀羅城有佛涅槃
後二百年國王迦尼色迦所造雀離浮圖凡十二
重去地七百尺基廣三百餘步悉用文石爲塔
內佛事千變萬化金盤晃朗寶鐸和鳴西域浮圖
最爲第一復西北行七日渡一大水至那迦羅訶
國有佛頂骨牙髮袈裟錫杖山窟中有佛影佛跡
有七佛手作浮圖及佛手書梵字石塔銘凡在烏
場國二年至正光二年還闕

水經注河水篇釋氏西域記阿耨達太山其上有
大湖水宮殿樓觀甚大焉山卽崑崙山也其山出

六大水山西有水名新頭河經屬賓提越摩訶刺
諸國而入南海鉗鍾列不有阿耨山西南
有水名遙奴山西南小東有水名薩罕水東有水
名恒伽此三水同出一山俱入恒水康泰扶南傳
曰恒水之源乃極西北出崑崙山中有五大源諸
水分流皆由此五大源枝扈黎大江山西北流
東南注大海枝扈黎即恒水也故釋氏西域記作
恒曲之目恒北有四國最西頭恒曲中者是也有
揚夷那褐國林揚國其水亂流注于恒恒水有東
逕毗舍利城北去王舍城五十由旬恒水又東逕
屬賓饒夷城之西北六七里恒水北岸佛說法
處恒水又東南逕迦維羅城北故淨王宮也竺法
維曰迦維衛國佛所生天竺國也天地之中央也
恒水又東逕藍莫塔塔邊有池池中龍守護之恒
水又東至五河口蓋五水所會也渡河南下一由
旬到摩竭提國巴連林邑即阿育王所治之城凡
諸國中惟此城為大居人富盛競行仁義恒水又
東南逕小孤石山山頭有佛所坐石室恒水又西

逕王舍新城是阿闍世王所造又西逕迦那城南
釋氏西域記曰尼連禪水南注恒水佛于此浴復
順恒水西下到迦尸國波羅奈城竺法維口波羅
奈國在迦維羅衛國南千二百里中間有恒水東
南流佛轉法輪處在城東北十里卽鹿野苑法顯
又曰恒水又東到多磨梨耆卽是海口釋氏西域
記大秦一名梨耆康泰扶南傳曰從迦那調洲西
南入大灣可七八百里乃到枝尾梨大江河口渡江
逕西行極大秦也又云發揚利口入大灣中正西
北入可一年餘得天竺江口各恒水江口有國號
擔祇屬天竺釋氏西域記曰恒水東流入東海蓋
二水所注兩海所納自爲東西也又曰蔥嶺南千
里河源潛發其嶺分爲二水一水西徑循休國南
又逕難兜國北又西逕罽賓國北又西逕月氏國
南其俗與安息同又西逕安息國南城臨娑水地
方數千里河水與蜺羅跋祿水同注雷薄海此葱
嶺西流之水也釋氏西域記蜺羅跋祿水亦出阿
耨達山之北西逕札尸羅國四大塔北又西逕健

陀衛國北其水至
安息注雷翳海

新唐書天竺國漢身毒國也或曰摩伽陀曰波羅門去
京師九千六百里都護治所二千八百里居蔥嶺南幅
員三萬里分東西南北中五天竺皆城邑數百南天竺
瀕海出師子豹獐橐駝犀象火齊琅玕石蜜黑鹽北天
竺距雪山圍抱如壁南有谷通爲國門東天竺際海與
扶南林邑接西天竺與罽賓波斯接中天竺在四天竺
之會都城曰茶鑄和羅城濱迦毗黎和有別城數百皆
置長別國數十置王曰舍衛國曰迦沒路國開戶皆東

嚮中天竺王姓刹名利氏世有其國不篡殺土溽熱稻
四熟禾之長者沒橐駝以貝齒爲貨有金剛旃檀鬱金
與大秦扶南交趾相貿易人富樂無簿籍耕王地者乃
輸稅以舐足摩踵爲致禮家有奇樂倡伎王大臣皆服
錦罽爲螺髻於項餘髮剪使卷男子穿耳垂瑱或懸金
耳環者爲上類徒跣衣重白婦人項飾金銀珠纓絡死
者燔骸取灰建窆堵或委野及河餽鳥獸魚鼈無喪紀
謀反者幽殺之小罪贖錢不孝者斷手足剗耳鼻徙于
邊有文字善步歷學悉曇章妄曰梵天法書貝多葉以

記事、尙浮屠法、不殺生飲酒、國中處處指曰佛故迹也、信盟誓、傳禁咒、能致龍起雲雨、隋煬帝時、遣裴矩通西域、諸國獨天竺拂菻不至爲恨、武德中國大亂、王尸羅逸多勒兵戰無前、象不弛鞍、士不釋甲、因討四天竺、皆北面臣之、會唐浮屠立契至其國、尸羅逸多召見曰、而國有聖人出、作秦王破陣樂、試爲我言其爲人、立契粗言太宗神武、平禍亂、四夷賓服狀、王喜、貞觀十五年、遣使者上書、帝命雲騎尉梁懷璉持節慰撫、尸羅逸多驚問國人、自古亦有摩阿震旦使者至吾國乎、皆曰無有、

戎言中國爲摩阿震旦乃出迎膜拜受詔書戴之頂復遣使者隨入朝二十三年遣右衛率府長史王玄策使其國以蔣師仁爲副未至尸羅逸多死國人亂其臣那伏帝阿羅那順自立發兵拒玄策時從騎纔數十戰不勝皆沒遂剽諸國貢物玄策挺身奔吐蕃西鄙檄召鄰國兵吐蕃以兵千人來泥婆羅以七千騎來玄策分部進戰茶鉢和羅城三日破之斬首三千級溺水死萬人阿羅那順委國走合散兵復陣師仁禽之俘斬千計餘眾奉王妻息阻乾陀衛江師仁擊之大潰獲其犯王子

虜男女萬二千人、雜畜三萬、降城邑五百八十所、東天竺王尸鳩摩、送牛馬三萬、餽軍及弓刀寶纓絡迦沒路國獻異物、并上地圖、請老子象、立策執阿羅那順獻闕下、有司告宗廟、立策朝散大夫、得方士那羅邇娑婆寐、自言壽二百歲、有不死術、帝改館使治丹、命兵部尙書崔敦禮、護視使者馳天下、采怪藥異石、後術不驗、有詔聽還、不能去、死長安、高宗時、盧伽逸多者、東天竺烏荼人以術進、拜懷化大將軍、乾封三年、五天竺皆來朝、開元時、中天竺、北天竺、各遣使者至、南天竺亦獻五色能

言鳥乞師討大食吐番，丐名其軍。玄宗詔賜懷德年片。
揭陀一曰摩伽陀，本中天竺屬國，環五十里，土沃宜稼，
穡有異稻，巨粒號共大人米。王居拘闍揭羅布羅城，北
瀕殑伽河。貞觀二十一年，始遣使者自通于天子。獻波
羅樹，樹類白楊。太宗遣使取熬糖法，卽詔揚州上諸蔗，
柞審如其劑，色味愈。西域遠甚，高宗又遣王玄策至其
國，摩訶菩提祠立碑焉。後德宗自製鍾銘，賜那爛陀祠。
又有那揭者，亦屬國也。貞觀二十年，遣使者貢方物。烏
茶者，一曰烏伏那，亦曰烏菴，直天竺南地，廣五千里，東

距勃律六百里西屬賓四百里山谷相屬產金鐵葡萄
鬱金稻歲三熟人柔詐善禁伽術國無殺刑抵死者放
之窮山罪有疑飲以藥視洩清濁而決輕重有五城王
居曹揭釐城東北有達麗羅川卽烏菴舊地貞觀十六
年其王遣使者獻龍腦香璽書優答大食與烏菴東鄙
接數誘之其王與骨咄俱位二王不肯臣開元中命使
者冊爲王章揭拔國本西羌種居悉立西南四山中後
徙山西與東天竺接衣服畧相類因附之地袤八九百
里勝兵二千人無城郭好鈔纂商旅患之貞觀三十年

其王因悉立國遣使入朝立策之討中天竺發兵來赴
有功由是職貢不絕悉立當吐番西南戶五萬城邑多
傍澗谿男子繒束頭衣氍毹婦人辮髮短裙婚姻不以
財聘其穀宜秔稻麥豆死者葬于野不封樹喪制爲黑
衣滿年而除刑有刑鼻常羈屬吐番

唐元奘使西域記出高昌故地自近者始曰焉耆
國國四面據山道險易守泉流交帶文字取則印
度貨用金銀錢小銅錢伽藍十餘所習學小乘從
此西南行九百餘里至龜茲國國東西千餘里南
北六百餘里伽藍百餘所僧徒三千餘人習學小
乘城北四十里臨河有二伽藍佛像莊飾殆越人
王五年建一大龕輦載行像動以千數道俗雲集
供養從此西行六百餘里經小沙磧至姑墨國西

北行三百餘里度石磧至凌山山谷積雪春夏結
冰逾山四百餘里至大清地周千餘里東西長南
北狹清地西北行五百餘里至素葉水城諸國商
胡雜居素葉已西數十孤城各立長然皆役屬
突厥素葉西行四百餘里至千泉千泉者地方二
百餘里南面雪山三垂平陸突厥可汗每來避暑
西行百五十里至咄羅私城又西南得二百餘里
至白水城西南南行二百餘里至恭御城從此南
行四五十里至菽赤建國國周千餘里沃壤備稼
穡盛花果多葡萄城邑百數城邑君長雖則畫野
區分總稱菽赤建國從此西行二百餘里至赫時
國唐言石國也國周千餘里西臨葉河東西狹南
北長土宜氣宇如赤建國城邑數十既無總主役
屬突厥從此東南千餘里至怛捍國國周四千餘
里膏腴多稼宜羊馬氣寒俗剛貌弊語異無大
長從此西行千餘里至罕堵利瑟那國國周千
五百里東臨葉河葉河出蔥嶺北原西北流浩
瀚急土宜風俗同石國自有王附突厥從此西北

入大沙磧望大山尋遺骨以知所積行五百餘里至罽靬建國唐言康國也國周千六七百里東西長南北狹地險而沃多善馬凡諸胡國此爲其東寶貨所聚伎巧特工風俗猛烈兵馬強盛從此東南至彌秣賀國唐言米國也國周四百餘里據川中東西狹南北長從此始至曹國又西行三百餘里至何國又西二百餘里至東安國又西四百餘里至中安國又西四百餘里至東安國又西南五百餘里至貨利息彌伽國又南行三百餘里至史國土言羯霜那國也凡米曹何史安諸國風俗并同康國自素葉水城至此地名宰利人亦謂焉從史國西南行二百餘里入山崎嶇險絕又少水草東南山行三百餘里入鐵門鐵門者左右帶山狹徑險阻兩傍石壁其色如鐵門扉鐵錮以險得名出鐵門至覲貨羅國其地南北千餘里東西三千餘里東扼蔥嶺西接波刺斯南距大雪山北據鐵門縛芻大河中境西流自數百年王族絕嗣酋豪各擅分爲三十七國雖畫野區分總役屬突厥此

境已南冬春零雨並多溫疾。怯貌陋不堪欺詐。
字源二十五言。書以橫讀自左而右。文記漸多逾。
廣率利。順縛芻河。北下流至恒密國。又東至亦鄂。
衍那國。忽露靡國。愉漫國。鑊河國。珂咄羅國。拘謎。
陀國。此皆自西而東。拘謎陀國。據大蔥嶺之中西。
南鄰縛芻河。渡河至達摩悉鐵諦國。鉢鉢利曷國。訖栗。
搖薄健國。屈浪拏國。泗摩達羅國。鉢利曷國。東南。
瑟摩國。曷羅胡國。阿利尼國。膏健國。自活國。西南至。
至闍悉多國。安咄羅縛國。事在回記。活國。西南至。
縛伽浪國。又南至紇露悉泯建國。又西北至忽懷。
國。又西至縛喝國。乃覩賀羅國之王都也。北臨縛。
芻河。人皆謂之小王舍城。伽藍百餘所。僧徒三千。
餘人。皆習小乘。城外西南有新伽藍。此國先王所。
建。莊嚴珍寶。中有佛牙。佛鎚。佛箭。伽藍西南有一。
精廬。各僧所聚。多證四果。諸率堵波。建立數百。從。
都城西南入雪山阿至銳秣陀國。胡實健國。咄刺。
健國。此國西接波斯國。界南行百餘里。至揭職。
國。以上諸小國數十。並覩賀羅境內之部落。東南。

入大雪山山高谷深盛夏積雪山魅妖祟寇盜橫
行行六百餘里始出覲賀羅境至梵衍那國其覲
賀羅國之與北印度以大雪山爲界北以鐵門爲
界梵衍那國者在雪山中東西二千餘里南北三
百餘里都城跨厓據谷少花果宜牧畜氣冽俗獫
狁信三寶特甚鄰國東南行二百餘里度大雪山
東至小川澤有僧伽藍藏佛齒及初獨覺佛齒
金輪王齒羅漢鐵鉢從此東行出雪山踰黑嶺至
迦畢試國國周四千餘里北背雪山三垂黑嶺都
城西北距大雪山二百餘里出善馬鬱金香異方
奇貨所聚風氣同覲賀羅國王刹利種也統十餘
國敬崇三寶王城西北大河南岸舊伽藍內有釋
迦弱齡亂齒有如來頂骨及髮窠堵波中有舍利
升餘從此東行六百餘里越黑嶺入北印度境詳
夫天竺之稱或云身毒或云賢豆今從正音宜云
印度五印度境周九萬里迤三萬里三垂大海北
背雪山北廣南狹形如半月畫野區分七十餘國
北乃山阜隱軫東則川原膏沃南方暑溼西土磽

碩其文字梵天所製四十七言隨事轉用童蒙七
歲以後漸學五明大論一聲明二巧明三醫方明
四固明五內明其婆羅門學四毗陀論一壽二祠
三平四術僧徒宣講佛經一部乃免僧知事二部
加上房資具三部差侍者祇承四部給淨人役使
五部則行乘象輿六部又導從周衛考其優劣黜
陟幽明其義負者擯斥不齒族姓有四一婆羅門
種二刹利王種三毘舍商賈種四首陀農種兵伍
有四步馬車象刑罰有四水火稱毒種王田者六
稅其一田稅所出大分爲四一充祭祀二供官祿
三賞總學四樹福田珍奇雜寶出自海隅易以求
貨所用貿易金錢銀錢貝珠小珠印度風壤大畧
斯在迦畢試國北印度之北境也所屬有濫波國
氣序漸溫微霜無雪詐弱輕躁衣多白氍從此東
南行百餘里踰大嶺濟大河至那揭羅曷國有如
來影窟如來足跡如來浣衣石及錫杖頂骨凡諸
聖蹟多有靈異從此東南山谷中行五百餘里至
健馱羅國東臨信度河溫暑無霜雪自昔無著菩

薩世親菩薩勝尊者等所生處也迦膩色迦王所
建窣堵波基周里半高四百尺名聞諸國行五十
里渡大河至布色羯羅伐底城東西二百餘里至
跋婁沙城又東南百五十里至烏鐸迦漢茶城南
臨信渡河諸方寶貨多集于此復北踰山涉川六
百餘里至烏仗那國國周六千餘里俗閑禁咒多
學大乘有膏揭釐城如來在昔爲忍辱仙及爲菩
薩修苦行舍身求偈舍身代鴿析骨寫經皆在此
地從膏揭釐城東北踰山越谷逆上信度河行千
餘里至達麗羅川卽烏仗那國舊都也復逾嶺越
谷逆上信度河五百餘里至鉢露羅國周四千餘
里在大雪山間東西長南北狹氣寒俗獷從此復
還烏鐸迦漢茶城南渡信度河廣三四里西南
流澄清皎鏡度河至咀叉始羅國以上諸國並屬
役畢試國皆北印度之北境
北印度以迦淫彌羅國最大諸七國皆屬焉咀叉
始羅國舊屬迦畢試國近亦附庸于迦淫彌羅國
從此國東南越山谷七百餘里至僧訶補羅國國

周三千餘里西臨信度河都城險固氣序寒俗驍
猛無君長役屬迦涇彌羅國從此復還咀父始羅
國北界渡信度河東南行二百餘里度大石門復
東南山行五百餘里至烏刺戶國國周二千餘里
山阜連接田疇狹隘氣序溫和微有霜雪屬役迦
涇彌羅國僧習大乘法教從此東南履山險度鐵
橋行千餘里至迦涇彌羅國舊罽賓也國周七千
餘里四境負山門徑險隘自古鄰敵無能攻伐城
西臨大河氣序寒勁多雪少風衣皆白毳容貌妍
美邪正皆信僧徒五千有如來沒一百年後無憂
王所建五百僧伽藍有如來四百年後迦膩色迦
王請集五百羅漢作毘婆沙論之所從此西南踰
山涉險行七百餘里至半箴蹉國國周二千餘里
山川多疇隴狹氣溫暑俗勇烈無大君長屬役迦
涇彌羅國從此東南四百餘里至葛羅閣補羅國
國周二千餘里險固多山地利不豐人性驍勇役
屬迦涇彌羅國自濕彼國至此粗鄙獷暴非印度
之正境乃邊裔之曲俗從此東南下山渡水行七

百餘里至磔迦國國周萬餘里東據毘播摩河而
臨信度河風俗暴急衣服鮮白少信佛法多事天
神數百年前有大族王滅法逐僧其鄰境摩揭陀
國幻日王雅敬佛法大族王治兵攻之幻日王不
忍門其民逃竄海島從者數萬大族王浮海往伐
幻日王扼險誘戰伏兵四起生擒大族幻日王母
憐而赦之大族王北投迦涇彌羅國其國王封以
土邑久乃率其邑人殺迦涇彌羅王而自立西滅
健馱羅國毀廢塔寺千有六百以三億上族三億
中族臨信度河殺之三億下族分賜軍士尋即殂
落墮無閒獄從此東行五百餘里至那僕底國國
周二千餘里氣序溫暑風俗怯弱都城東南行五
百餘里有過去四佛座及經行遺蹟小窣堵波諸
大石室鱗次相望並是劫初以來諸果聖人於此
寂滅從此東西百四十五里至閼爛達羅國氣溫
俗剛貌鄙土富又東北踰嶺谷七百餘里至屈露
多國國周三千餘里鄰雪山多珍藥氣序逾寒霜
雪微降人貌粗弊高尚勇猛巖多石室並羅漢仙

人所止從此南行七百里越大山濟大河至設多
圖盧國國周二千餘里西臨大河稼穡殷盛服用
鮮綺氣暑俗和敦信佛法已上并北印度境
從此西南行八百餘里至波理夜咀羅國始入中
印度境國周三千餘里有稻六十日而穫多牛羊
少花果氣暑熱俗剛猛不尙學藝信奉外道從此
南行五百餘里至秣菟羅國國周五千餘里氣暑
土沃崇德尙學過去四佛遺跡甚多諸聖弟遺身
宰堵波具在每歲三長及月六齋僧徒各隨所宗
而致供養香雲花雨旛蓋虧蔽從此東北行五百
餘里至薩他泥溼伐羅國國周七千餘里溫暑宜
稼俗奢尙幻術逐利少農諸方奇貨所聚都城周
二百里內土人謂爲福地從此東北行四百餘里
至翠祿勤那國國周六千餘里東臨兢伽河北背
大山間牽那河中境而流有如來舍利爪髮諸窣
堵波近世國王爲諸外道所誣誤信受邪法捐廢
正見從間牽那河東行八百餘里至攷伽河河源
廣三四里東南流入海處廣十餘里彼土書記謂

之福水渡河東岸至秣底補羅國國周六千餘里
俗嫺咒術兼信邪正王敬天神異道雜居從此北
行三百餘里至婆羅吸摩補羅此一國又涉入北
印度境據大山中周四千餘里此國境北大雪山
中有國產上黃金東西長南北狹即東女國世以
女爲王東接土番國北接于闐國西接三波訶國
從未底補羅東南行四百餘里至瞿毘霜那國復
入中印度境國周二千餘里都城險峻俗淳好佛
習學小乘如來在昔于此一月說諸法要從此東
南行四百餘里至亞醯掣咀羅國國周三千餘里
如來昔爲龍王七日于此說法自此南行二百六
七十里度菟伽河西南至毗羅剛拏國又東南行
二百餘里至劫比他國有如來自切利天降下寶
階聖迹垣內靈異相繼從西北行二百里至曲女
城國國周四千餘里都城西臨菟伽河異方奇貨
所聚居人富樂僧徒萬有餘人先王爲東印度設
賓迦王所害今戒日王以弟嗣立誓報兄讐講習
戰士象軍五千馬軍二萬步軍五萬自西徂東征

伐不服象不解鞍人不釋甲於六年中據五印度
更增甲兵象軍六萬馬軍十萬垂三十年兵戈不
起令五印度不得啖肉若斷生命有誅無赦于殒
伽河側建立數千窰堵波各高百餘尺于五印度
建立精廬五歲一設無遮大會傾庫布施惟除兵
器聞大唐國沙門遠至問曰聞摩訶震旦有秦王
天子平定海內作秦王破陣樂誠有之乎元樊具
對大唐功德戒日王將還曲女城設法會從數十
萬眾在河南岸拘摩羅王從數萬眾在河北岸分
河中流水陸並進二王導引四兵嚴衛經九十日
至曲女城諸國二十餘里皆來集會時仲春月也
王先于河西建大伽藍東起寶臺南起寶壇爲浴
沸像之處由行宮至伽藍夾道爲閣雅樂迭奏王
于行宮出一金像載以大象張以寶幟戒日王爲
帝釋左侍揚摩羅王爲梵王右侍各五百象軍披
鎧周衛王以真珠雜寶及金銀諸花隨步四散供
養三寶香水浴佛以諸寶衣數十百千而爲供養
及至散日伽藍門樓忽燃火起戒日王深悟無常

從率堵波方下階陛忽有異人持刃逆王左右執
訊之受外道之誘使爲刺客于是究問外道待屬
有五百婆羅門嫉諸沙門蒙王供養乃火箭燒臺
雇人行刺王乃罰其首惡五百婆羅門出印度境
自此東南行六百餘里渡燒伽河南至阿踰陀國
國周五于里都城北臨燒伽河有世親無著菩薩
講堂及如來舍利諸蹟從此東行三百餘里渡燒
伽河北至阿耶穆左國國周二千四百餘里城東
南臨燒伽河有率堵波如來昔於此處三月說法
從此東南行六百餘里渡燒伽河南闔牟那河北
至鉢羅那伽國國周五千餘里都城據兩河交土
地夾境細沙彌漫號大施場今戒日王五年積財
一旦傾舍初第一日置大佛像衆室莊嚴卽持上
妙奇珍而以奉施次常住僧次現前衆次高才碩
學次外道學徒次鰥寡孤獨貧寡乞丐府庫既傾
服玩都盡簪中明珠身諸瓔珞施無所悔自後諸
國君王各獻珍服常不逾旬府庫充物從此西南
行五百餘里至拘睢彌國國周六千餘里城西南

有如來降毒龍石窟又東北大林中行七百餘里
渡兢伽河復北行百七十八里至韓索迦國國周
四千餘里如來常肯于此地六年說法道樹猶有
從此東北行五百餘里至室羅伐悉底國即舍衛
國也即波斯匿王所治國都國周六千餘里城中
有須達長者故宅城南五六里有祇陀林是給孤
獨園凡如來經行之迹說法之處並樹旌表建窣
堵波冥祇警衛靈瑞間起或鼓天樂或聞神香景
福之祥難以備敘有三大深坑是諸外道及提婆
達多訪佛害佛生陷地獄之處又東南行五百餘
里至迦毘羅衛國空城數十荒蕪已甚宮城內有
故基淨飯王正殿也上建精舍中作王像有摩耶
夫人寢殿城南門外有釋迦太子出家修行還家
見父及至涅槃諸蹟自佛涅槃諸部異議或云千
二百年或云千三百餘年或云千五百餘年或云
已過九百或云未滿千年其入般涅槃日或云當
在三月十五或云當在九月八日復大林中行五
百餘里至波羅柰國國周四千餘里城西臨兢伽

河間閭櫛比居人殷盛寶貨充溢浴重強學多信
外道有佛盥浴器浣衣三池並有龍護從此廟苑
伽河東行三百餘里至戰主國國周二千餘里城
臨苑伽河渡河東北百五十里至凡舍離國國周
五千餘里都城傾圯僧徒寡少異道雜居如來昔
于此說維摩詰經有長者現疾說法之處城東南
行百五十里有僧伽藍並學大乘此東北行五百
餘里至弗栗恃國國周四千餘里西距河濱東西
長南北狹土沃氣寒外道多于僧眾從此西北行
千四五百里踰山入谷至尼波羅國國周四千餘
里宜穀稼多花果出赤銅犂牛共命鳥貨用赤銅
錢氣冽俗獷邪正兼信從此復還毗舍離國南渡
苑伽河至摩竭陀國國周五千餘里土地溼熱邑
居高原僧徒萬餘宗習大乘苑伽河南有故花宮
城惟存基址有石柱高數十丈是無憂王作地獄
處又有所藏舍利王罕堵波及諸羅漢石室城西
南隅二百餘里有罕堵波是過去四佛座及經行
遺跡之所又西南行二百里有大山雲石幽蔚是

佛入定處又西南行四五百里渡泥連禪河至迦
耶山溪谷杳冥峯巖危險印度國俗稱曰靈山前
代之君莫不登封而告成功如來於此演說寶雲
等經東渡大河至前正覺山如來於此入金剛定
而成正覺其下有金剛座若座餘處地輒震動山
亦傾陷正門東闢對尼連禪河金剛座者初與
大地俱起據三千大千世界之中下極金輪上侵
地際金剛所成周百餘步賢劫千佛座之而入金
剛定大地震動獨無傾搖今有菩提樹表其處自
菩提樹南十餘里聖迹相鄰難以備舉每歲苾芻
解雨安居四方法浴七日七夜香華鼓樂徧遊林
中禮拜供養菩提樹東度尼連禪河入大林野行
百餘里至雞足山峻起三峯是尊者大迦葉傳衣
入定之所又有上茅宮城摩揭陀國之正中也崇
山四周百五十餘里故城周三十餘里城東北十
四五里至鷲峯即耆闍窟山也如來御世五十年
多居此山廣說妙法毘婆羅王自薨至峯紀石爲
級廣十餘步長五六里中路有二小窰堵波王至

此下乘徒行以進精舍旁有大石是提婆達多過
擲擊佛處其南厓下佛說法華經處山西南陰昔
五百溫泉今惟數十猶有冷有煖未盡溫也南山
之陰大竹林中有大石室如來涅槃後迦葉與一
千大阿羅漢結集三藏處竹林精舍旁八功德水
今亦枯涸西北行三二里至王舍城外郭已毀內
基尚存周二千餘里毗婆羅王自上茆宮遷都于
此外伽藍最居福地爲五印度之所宗仰從此東
行入大山林中三百餘里至伊爛拏鉢伐多國國
周三千餘里城北臨旃伽河從此順旃伽河南岸
東行三百餘里至瞻波國國周四千餘里城北皆
旃伽河自此東行四百餘里至羯米溫祇羅國國
周二千餘里又東渡旃伽河行六百餘里至奔那
伐澤那國周四千餘里以上並皆中印度境
自此東行九百餘里渡大河至迦摩縷波國始入
東印度境國周萬餘里土地泉澤多果宜稼貌熱
俗獷多事天神異道數萬故自佛興至今尚未建
立伽藍其有淨俗之徒潛念而已王本婆羅門種

雖不消信佛法然敬高學沙門聞有支那國僧遠
至摩竭陀國殷勤來請元奘以宏法爲心遂與使
偕往陽摩羅王亦問秦王破陣之樂爲開揚德化
于甚欣慕此國之東山阜連接無大國都其境接
西南夷計兩月行可入蜀西南境然險阻瘴疠行
旅裹足從此南行千二三百里至三摩咀吒國國
周三千餘里瀕海卑溼色鰲性剛邪正兼信城外
有窄堵波如來昔爲諸天人于此說法七日從是
東北大海濱山谷中有室利差怛羅國次東南大
海隅有迦摩浪迦國次東有墮羅鉢底國次東有
伊賞補羅國次東有摩訶瞻波國卽林邑國也次
西南有閼摩那洲國凡此六國山川道阻不入其
境自三摩怛吒國西行九百餘里毗摩栗底國國
周千五百里瀕海卑溼水陸交會珍寶所聚殷富
強勇邪正兼信有過去佛蹟自此西北行七百餘
里至羯羅蘇伐剌那國國周四千五百里風俗如
前有如來說經法之處西南七百餘里至烏荼國
國周七千餘里容觀魁梧多信佛法僧徒萬餘人

學大乘諸宰堵波十餘所並是如來說法之處境
東南臨大海有城堅峻多諸奇貨城外鱗次有五
伽藍南去僧伽羅國二萬餘里靜夜遙望見彼國
佛牙穿堵波上寶珠光耀自此西南大林中行千
二百餘里至恭御陀國國周千餘里瀕海風俗勇
烈形偉貌鬣崇敬外道城據山海地險兵強威雄
鄰境從此西南入大荒野深林蔽日于五百里至
羯陵伽國已上並東印度國周五千里林藪連綿
羯陵伽國始入南印度境國周中印度僧多大乘
動數百里出大青象語言頗同中印度僧多大乘
外道亦眾自此西北山林中千八百餘里至橋薩
羅道此國又中印度境王崇佛法僧習大乘國西
南三百餘里有龍猛菩薩所住伽藍巖谷杳冥莫
知逕路從此大林中南行九百餘里至案達羅國
復入南印度境國周三千餘里如來昔于此城側
大伽藍說法度無量眾從此林野中南行千餘里
至大安達羅國城東西據山兩山皆有伽藍在正
法時每歲千僧同入安曇多證四果近則山神恐

嗚行人聞無僧眾城南大山乃清辨論師住修羅
宮待見慈氏成佛之所自此西南行千餘里至珠
利耶國昔亦如來說法之所今則荒蕪多盜從此
南入林野千五六百里至達羅毘荼國國周六千
餘里聖蹟甚眾皆建窣堵波僧徒萬餘文字語言
少異中印度自此南行三千餘里至枳秣羅國國
周五千里海船所聚人善逐利伽藍故址存者實
少瀕海有秣刺耶山產龍腦香山東有布呬洛迦
山山頂有池池側有石天宮觀自在菩薩往來遊
舍從此山東北海畔有城是往南海僧伽羅國唐
言師從此入海東南可三千餘里至僧伽羅國唐
言師子國亦南印度之境也國周七千餘里昔本
寶渚羅刹居之前王僧伽刺治兵浮海而往誦咒
奮武遂有其國其王即釋迦佛前生也風俗淳信
僧徒二萬餘人王宮側有佛牙精舍高數百尺上
置鉢曇摩羅伽大寶晝夜遠望光若明星國東南
隅有楞伽山昔如來于此說楞伽經自達羅毗荼
國西北入林野中行二千餘里至恭建那補羅國
國周五

千餘里僧徒萬餘王宮城側大伽藍有三百僧實
唯俊彥西北入大林野二千五百里至摩訶刺佉
國國周六千餘里城西臨大河土沃氣溫形偉性
傲有怨必復先轉告之各披堅甲然後爭鋒臨陣
逐北不殺已降兵將失利無所刑罰賜之女服感
激自死國養勇士數百暴象數百臨陣皆令酣飲
以一摧萬全無堅敵今戒曰王東征西伐惟此國
不賓屢率五印度兵往伐未克人知好學邪正兼
崇僧五千人佛跡具在自此西行千餘里度耐秣
陀河至跋祿羯婆國國周二千四百里鹹鹵暑熱
土俗僥薄從此西北行二千餘里至摩臘婆國即
南羅羅國也國周六千餘里城據莫訶河東南五
印度境兩國重學西南摩臘婆國東北摩竭陀國
僧徒二萬餘多習小乘自此西北行二千四百里
至阿吒釐國國周六千餘里商賈爲業貴財賤德
縱有信福但事天神從此西南行三百里至契吒
國國周三千餘里屬役摩臘羅國風俗遂同從此
北行千餘里至北羅羅國土產風俗並如摩臘羅

遠方奇貨多聚其國積財百億者至百餘室如來在世屢游此國至今遺跡相聞僧多小乘已上並南印度

自此西北行七百餘里至阿難陀補羅國始入西印度境國周二千餘里屬役摩臘婆國土宜風俗如之西行五百餘里至蘇刺佗國國周四千餘里西據莫醯河屬役北羅羅國地當西海孔道人皆販海爲業城外郁都多山有伽藍仙聖之所游止從北羅羅國北行千八百餘里至瞿折羅國國周五千餘里土宜風俗同前國俗崇外道王敬佛法從此東南二千八百里至鄔闍衍那國又東北行千餘里至擲枳陀國二國並南印度境又北行九百餘里至摩溼伐羅補羅國又涉入中印度境此三國並宗外道少信佛法從此還至瞿折羅國復北行荒野險磧千有九百里渡信度大河至信度國西印度境也信度國周七千餘里宜五穀出金銀鎔石宜牛羊獨峯駝產赤白黑鹽人剛烈質直好鬪評深信佛法僧徒萬餘多懈怠其有精勤哲

土開寂山林多等果如來昔頗游此國今有聖
蹟窄堵波數十一從此東行九百餘里渡信渡河
東岸至茂羅三部虛國國周四千餘里屬役磔迦
國饒沃質直多事天神從此東北行七百餘里至
鉢伐多國國周五千餘里役屬磔迦國城側大伽
藍僧皆習大乘天祠二十異道雜居從信度國西
南行千五六百里至阿點婆翅羅國國周五千餘
里城臨信渡河鄰大海濱統屬信度國風戾勁烈
氣序微寒宜牛羊橐駝之屬人暴急不好學敬信
三寶有如來說法遺跡從此西行二千里至狼揭
羅國東西南北各數千里無大君長據川自立役
屬波刺斯國臨大海濱入西女國之路也文字大
同印度語言少異邪正兼信伽藍天祠各百所自
此西北至波刺斯非印度之國也周數萬里氣序
亦溫出金銀鋤石頗厭水精奇珍異寶大錦細褐
襪瑜之類多善馬駱駝貨用大銀錢語言文字異
諸國俗躁暴無禮義工伎造作為鄰國所重昏嫺
雜亂齊髮露頂天祠甚多僧徒數百王宮有釋迦

佛鉢西北接佛憐國風土悉同佛憐國西南海島
有西女國多諸珍寶附佛憐國國王遂遣丈夫往
配焉此數國並非印度境自阿黠婆翅羅國北行
七百餘里至臂多勢羅國西印度境也國周三千
餘里役屬信度國沙鹵寒勁獷暴不學惟信佛法
從此東北行三百餘里至阿耆荼國國周二千五
百里役屬信度國氣寒性獷信三寶如來昔日
止此夜寒三衣重覆至明旦開諸苾芻著複衲衣
從此東北行九百餘里至代刺那國周四十餘里
役屬迦畢試國風俗獷暴僧多大乘已上並西印
度從此西北踰大山涉廣川歷小城邑二千餘里出
印度境經歷歸途日潛利國地多霜雪敬佛重僧
兼崇天祠頗能咒術療疾從此北行五百餘里至
弗栗恃國國王突厥種深信三寶從此東北逾山
涉川越旱地試國邊城小邑凡數十所至大雪山
婆羅那大嶺鑿冰而度三日至巔曉部洲中斯
嶺特高又三日下嶺至安咀羅縛國又四百里至

闊悉多國又三百里至活國並覩賀羅國故地也
並屬突厥活國管鐵門已南諸小國遷徙烏居不
常其邑從此東入蔥嶺蔥嶺者據瞻部洲中南接
大雪山北至熱池下泉西至活國東至烏銀國四
面各數千里嶺厓數百重多出野蔥又山崖蔥翠
遂以名焉東行百餘里至曹健國又北至阿利尼
國曷羅胡國訖栗瑟摩國鉢利賀國咽摩達羅國
鉢鐸創羅國王薄健國屈浪那國達摩悉諦國並
覩賀羅國故地也並役屬突厥風氣土俗亦同諸
國多帶縛芻河兩岸達摩悉鐵諦國東西千五百
里南北廣四五里狹不踰一里臨縛芻河盤紆曲
折寒風淒烈產馬耐馳陟俗獠貌陋服惟毳褐從
此出覩賀羅境經尸棄尼國商彌國踰險越阻七
百餘里至波密羅川東西千餘里南北百餘里狹
處不踰十里據兩雪山間有大龍池東西三百餘
里南北五十餘里據大蔥嶺內當瞻部洲中最高
色青黑味甘美池西派一大流至達摩悉鐵諦國
東界與縛芻河合而西流也東派一大流東北至

信沙國界與徒多河合而東流故此已石水皆西
流已左水皆東流行五百餘里至竭盤陀國城基
大石嶺背徒多河從此東下蔥嶺行八百餘里方
出蔥嶺至烏銀國役屬于竭盤陀又東五百餘里
至疏勒國又東五百餘里至沮渠國又東八百餘
里至于闐國

源案法顯惠王西邁並出于闐獨元奘之行良
爲可惑既至龜茲即可循天山而西逕疏勒上
蔥嶺矣乃又遠道凌山北出烏孫徧游昭武九
姓諸國而後南至闐賓何爲耶夫凌山卽冰嶺
也大清地卽今伊犁西南之特穆圖泊也康曹
何石史安米等九姓卽古之康居大宛月氏今
之哈薩克教罕布哈爾也並非天竺經由之道
何爲行數千里之程烏呼吾知之矣吳師忘身
求法初以佛教橫被海西安知嶺北遐隔不有
隱淪賢哲周咨博訪跋涉奚辭旣知突厥各彈
窟無學乃始壹意南馳三載印度翻然歸途
不復北指徑回疏勒直趨于闐昔人有志予撫

度之是
之謂矣

宋史天竺國舊名身毒亦曰摩伽陀復曰婆羅門俗宗
浮圖道不飲酒食肉漢武帝遣使十餘輩問出西南指
求身毒爲昆明所閉莫能通至漢明帝夢金人於是遣
使天竺問佛道法由是其教傳於國中梁武帝後魏宣
武皆來貢獻唐貞觀以後朝貢相繼則天授天中五天
竺王并來朝獻乾元末河隴陷沒遂不復至周廣順三
年西天竺僧薩滿多等十六族來貢名馬乾德三年滄
洲僧道圓自西域還得佛舍利一水晶器具葉梵經四

十夾來獻道圓晉天福詣西域在塗十二年住五印度
凡六年五印度卽天竺也還經于闐與其使偕至太祖
召問所歷風俗山川道里一一能記四年僧行勸等一
百五十七人詣闕上言願至西域求佛書許之以其所
歷甘沙伊肅等州焉耆龜茲于闐割祿等國又歷布路
沙加溼彌羅等國並詔諭其國令人引導之開寶後天
竺僧持梵夾來獻者不絕八年冬東印度王子穰結說
羅來朝貢天竺之法國王死太子襲位餘子皆出家爲
僧不復居本國有曼殊室利者乃其王子也隨中國僧

至焉太祖令館於相國寺善持律爲都人所傾軫財施
盈室眾僧頗嫉之以其不解唐言卽僞爲奏求還本國
許之詔旣下曼殊室利始大驚恨眾僧諭以詔旨不得
已遲留數月而後去自言詣南海附賈人船而歸終不
知所適太平興國七年益州僧光遠至自天竺以其王
沒徙曩表來上以釋迦舍利附光遠上進施護者烏埏
曩國人其國屬北印度西行十二日至乾陀羅國又西
行二十日至曩誡羅國又西行十日至嵐婆國又西行
十二日至誡惹曩國又西行至波斯國得西海自北印

度行百二十日至中印度中印度西行三程至呵囉尾
國又西行十二日至末曩羅國又西行十二日至鉢賴
野伽國又西行六十日至囉拏俱惹國又西行二十日
至摩羅尾國又西行二十日至烏然泥國又西行二十
五日至羅羅國又西行四十日至蘇羅茶國又西行十
一日至西海自中印度行六月程至南印度又西行九
十日至供迦拏國又西行一月至西海自南印度南行
六月程得南海皆施護之所述云八年僧法遇自天竺
取經回至三佛齊遇天竺僧彌摩羅失黎附表願至中

國譯經上優詔召之法過後募緣製龍寶蓋袈裟將復
往天竺表乞給所經諸國敕書遂賜三佛齊等國王書
以遣之雍熙中衛州僧儼泝自西域還與胡僧密坦羅
奉北印度王及金剛坐王那爛陀書來又有婆羅門僧
永世與波斯外道阿里烟同至京師永世自云本國名
利得國衣黃衣戴金冠以七寶爲飾出乘象或肩輿以
音樂螺鈸前導多遊佛寺博施貧乏其妃衣大綢鍍金
紅衣歲一出多所振施人有冤抑候王及妃出遊卽迎
隨伸訴署國相四人庶務並委裁制五穀六畜果實與

中國無異市易用銅錢有文漫圓徑如中國之制但實
其中心不穿貫耳其國東行經六月至大食國又二月
至西州又三月至夏州阿里烟自云本國王號黑衣用
錦綵爲衣每遊獵三二日一還國署大臣九人治國事
無錢貨以雜物貿易其國東行經六月至婆羅門至道
二年八月有天竺僧隨舶至海岸持帝鐘鈴杵銅鈴各
一佛像一軀貝葉梵書一夾與之語不能曉天聖景祐
中西印度僧屢獻梵經佛骨及銅牙菩薩像各賜紫方
袍束帛

范成大吳船錄曰乾德二年詔沙門三百人入天竺求舍利及貝多葉書有繼業三藏姓王氏耀州人預遣中至開寶九年始歸寺所藏涅槃經一函四十二卷業於每卷後分記西域行程雖不甚詳然地里大略可考世所罕見錄于此以備國史之闕業自階州出塞西行由靈武西梁甘肅瓜沙等州入伊吳焉耆于闐疏勒大石諸國度雪嶺至布路州國又度大蔥嶺雪山至伽陁彌羅國西登大山有薩埵太子投崖餓虎處遂至健陀羅國謂之中印土又西至庶流波國及左欄陀羅國國有二寺又西過四大國至大曲女城南臨滔牟河北背洹河塔廟甚多而無僧尼又西二程有寶階故基又西至波羅柰國兩城相距五里南臨洹河又西北十許里至鹿野苑塔廟佛跡最夥業自云別有傳記今不傳矣南行十里渡恒河河南有大浮屠野自鹿苑西至摩竭提國館於漢寺寺多租入八分隸焉僧徒往來如歸南與杖陵山相直巍峯巋然山北有優波掬多石室及塔廟故基西南

百里孤山名雞足三峯云是迦葉入定處又西北
百里有菩提寶座城四門相望金剛座其中東向
又東至尼連禪州東岸有石柱記佛舊事自菩提
座東南五里至佛苦行處又西三里至三迦葉村
及牧牛女池金剛座之北門外有師子國伽藍又
北五里至伽耶城又北十里至伽耶山云是佛說
寶雲經處又自金剛座東北十五里至正覺山又
東北三十里至骨磨城業館于鰕羅寺謂之南印
土諸國僧多居之又東北四十里至王舍城東南
五里有降醉象塔又東北登大山細路盤紆有舍
利子塔又臨澗有馬下迎風塔度絕壑登山頂大
塔廟云是七佛說法處山北平地又有舍利本生
塔其北山半曰鷲峯云是佛說法華經處山下卽
王舍城城北山趾有溫泉二十餘井又北有大寺
及伽藍陁竹園故跡又東有阿難半身舍利塔溫
湯之西有平地直南登山腹有畢鉢羅窟業止其
中誦經百日而去意西復有阿難證果塔此去新
王舍城八里日往乞食會新王舍城中有蘭若綠

漢寺又有樹提迦故宅城其西有輪王塔又北
五里又那爛陀寺寺之南北各有數十寺門皆
向其北有四佛座又東北十五里至烏頭寺
南五里有聖觀自在像又東北十里至伽藍彌羅
寺寺南距漢寺八里許自漢寺東行十二里至卻
提希山又東七十里有鴿寺西北五十里有支那
西寺古漢寺也西北百里有花氏城育王故都也
自此渡河北至毗耶離城有維摩方丈故跡又至
拘尸那城及多羅聚落踰大山數重至泥波羅國
又至磨逾里過雪嶺至三耶寺由故道自此入
州

元史郭侃傳王子從宋王旭烈兀西征癸丑至木乃奚
其國塹道置毒水中侃破其兵五萬下一百二十八城
斬其將忽都花爾兀朱算灘算灘華言王也丙辰至乞

都卜其城在檐定山上懸梯上下守以精兵悍卒乃築夾城圍之莫能克侃架礮攻之守將卜者納失兒開降旭烈兀遣往說兀魯兀乃算灘來降其父阿力據西城侃攻破之走據東城復攻破殺之丁巳正月至兀里兒城伏兵下令聞鉦聲則起敵兵果來伏發盡殺之海牙算灘降又西至阿剌汀破其游兵三萬禡撥營爾算灘降至乞石迷部忽里算灘降又至報達部此西戎大國地方八千里父子相傳四十二世勝兵數十萬侃兵至破其兵七萬屠其西城又破東城東城殿宇皆搆以沉

檀木舉火焚之香聞百里得七十二弦琵琶五尺珊瑚
燈檠兩城間有大河侃預造浮梁以防其遁城破合法
里算灘登舟觀河有浮梁扼之乃自縛詣軍門降其將
紂答爾遁去侃追之至暮諸軍欲頓舍不聽又行十餘
里乃止夜暴雨元所欲舍處水深數尺明日獲紂答爾
斬之拔三百餘城又西行三千里至天房其將住石致
書請降左右以住石之請爲信然易之不爲備侃曰欺
敵者亡軍機多詐若中彼計耻莫大焉乃嚴備以待住
石果邀我師侃與戰大敗之巴爾算灘降下其城一百

八十五又西行四千里至密昔爾國會日暮已休復驅兵起留數病卒西行十餘里頓下令軍中銜枚轉前敵不知也潛兵夜來襲殺病卒可乃算灘大驚曰東天將軍神人也遂降八年戊午旭烈兀命侃西渡海收富浪喻以禍福兀都算灘曰吾昨所夢神人乃將軍也卽來降案此取地中海一島國非卽至歐羅巴州也師還西南至石羅子國敵人來拒以奇兵掩擊大敗之加葉算灘降己未破兀林游兵四萬阿必丁算灘大懼來降得城一百二十四南至乞里灣忽都馬丁算灘來降西域平

元劉郁西使記

憲宗皇帝二年壬子命皇弟旭烈統諸軍西征

案旭

烈即錫喇一作錫里庫

凡六年拓境幾萬里十年己未正月

甲子常德

字江卿

駝驛西覲自和林出兀孫中西北

行二百餘里地漸高入站經瀚海地極高寒雖酷

暑雪不消山石皆松文西南七日過瀚海行三百

里地漸下

案地高漸下者過阿爾泰山也

有河闊數里日昏木盤

夏漲以舟楫濟數日過龍骨河

即烏龍古河在科布多西南五百里

復西北行與別失八里南路相直

案元時天山南路日別失八里

前今烏魯木齊

近五百里多漢民有麥黍穀河西注瀕爲

海約千餘里曰乞則里八寺

即烏龍古河所西龍之赫薩爾巴什泊也

乞則里八寺即赫薩爾巴什譯音相近

多魚可食有礪磴亦以水激

之行漸西有城曰業滿又西南行過宇羅城所種

皆麥稻山多柏不能株駱石而長城居肆圉間錯

土屋窗戶皆琉璃城北有海鐵山風出往往吹行

人墮海中西南行二十里有關曰鐵木爾懺察守

關者皆漢民關徑崎嶇似棧道出關至阿里麻里

城市井皆流水交貫有諸果唯瓜葡萄石榴最佳

回紇與漢民同居其俗漸染頗似中國又南有赤

木兒城居民多并汾人

案阿里麻里即伊犁城也李羅城北之海即伊犁東

北百餘里之賽里木泊也此所過皆蔥嶺東回鶻地太祖時所已服者入版圖二十餘年故有漢民并汾民商販其中有獸似虎毛厚金色無文善傷人有蟲

如蛛毒中人則煩渴飲水立死惟過醉葡萄酒吐

則解有噶酒字羅城迤西金銀銅爲錢有文而無

孔方

今回疆普爾錢尙其遺制

至麻阿中以馬捍拖床遞鋪負

重行疾或曰乞里乞西易馬以犬二月二十四日

過亦堵兩山間土平民夥溝洫映帶多故壘壞垣

問之蓋契丹故居也此契丹乃西契丹也遼之後裔率眾西據回部地踰蔥嶺

數千里太祖滅乃蠻執太陽汗其子屈突律奔西

契丹旋襲篡其位又十餘年太祖征西域滅之此

其故土長春西遊記所云田疇桑麻異計其地去

于漠北者在伊犁西境尚未踰蔥嶺也

和林五千里而近有河曰亦運流洶洶東注土人

云此黃河源也此蔥嶺東喀什噶爾河之源也二十八日過塔刺

寺今塔刺斯河也三月一日過賽藍城有浮圖諸回紇祈

拜之所明史賽蘭在塔失干之東今塔失干城在錫林河之北元時西域往反必由之路

三日過別石蘭諸回紇貿易如上已節四日過忽

寧河渡船如弓鞋然忽寧河即霍爾河之音轉今故罕境內之納林源

人云河源出南大山，地多產玉，疑爲崑崙山。

案崑崙山嶺本

崑崙元人已有此語

以西多龜蛇，行相雜，郵亭客舍蟄如浴。

室門戶皆以琉璃飾之，民賦歲止輸金錢十文，然

貧富有差，八日過樛思干城。

案元太祖本紀十六年親征回回克尋思

干城長春西游記見太祖于邪迷思干城卽此也卽今賽馬爾罕城在敖罕境爲蔥嶺以西扼要之地元太祖駐軍之所故知城大而民繁時羣花正

以上皆太祖時已服之國開唯梨花薔薇玫瑰如中國，餘多不能名。城之西

所植皆葡萄、粳稻有麥，亦秋種，滿地產藥十數種。

皆中國所無，藥物療病甚效。十四日過暗布河。

元史

或作暗布河或作阿布河又作阿母河元秘史作阿梅河長春西游記作阿母河即佛經之縛芻大河源出蔥嶺大龍池西注裏海者也元初置阿母河元帥府領蔥嶺以西各國夏不雨秋則雨溉田以水地多蝗有鳥飛食之十九日過里丑城其地有桑棗征西奧魯屯駐於此二十六日過馬蘭城又過納商城草皆苜蓿籬籬以栢二十九日過殫埽爾城滿山皆鹽如水晶狀近西南六七里長春西游記踰鐵門東南行山根有鹽泉流出見日即成白鹽又東南經分水嶺西望高欄若冰皆鹽以上皆太和時舊得之部落新得國曰木乃奚牛皆駝峯黑色地無水土人隔山嶺鑿井相沿數十里下通

流以漑田所屬山城三百六十已而皆下

在魯國

西地中海之東以四洲地里志考之言都魯機滅包社而蒙古又滅都魯機則此爲都魯幾無疑在布哈爾愛烏罕之西境疑明史所稱哈烈也或曰哈烈即愛烏罕惟檐定西一山

城名乞都布孤峯峻絕不能矢石六年丙辰王師

至城下城絕高險仰視之帽爲墜諸道並進敵大

驚令其相臣大赭約失兒來納款已而兀魯兀乃

算灘出降算灘猶國王也

源案算灘爲西域國王之稱元史作算端明史

作鎖魯檀本朝官書作蘇勒坦亦或述魯檀又葛雷巴稱其王曰巡欄其實皆一音之轉也又痕都斯坦四字痕都國名斯坦即國王也西洋地圖蔥嶺西各國或作土丹或作土單音凡數譯字皆一

義

其父領兵據山城令其子取之七日而陷金玉

寶貨甚多一帶值銀千笏者其國兵皆刺客俗

見男子勇壯者利誘之令手刃父兄然後充兵醉

酒扶入窟室娛以音樂美女縱其欲數日復置故

處既醒問其所見教之能爲刺客死則享福如此

因授以經咒日誦蓋使盡其心志死無悔也潛令

使未服之國必刺其主而後已雖婦人亦然木乃

奚在西域中最爲凶悍威脅鄰國四十餘年王師

旣克誅之無遺類

案唐書大食本波斯地有禮堂容數千人每七日王高坐爲下

說曰死敵者生天上殺敵授福故俗勇于鬪又言有白衣大食黑衣大食分二國卽今白帽回黑帽也四月六日過訖立兒城所產蛇皆四跗長五尺

餘首黑身黃皮如鯊魚口吐紫豔過阿刺丁城人

被髮率以紅帕勒首衣青如鬼然此卽古之黑王衣大食也

師自入西域降者幾三十國有佛國名乞石迷西

在印毒西北蓋傳釋迦氏衣鉢者其人儀狀甚古

如世所繪達摩像不茹葷酒日啖粳一合所談皆

佛法禪定至暮方語案乞石米西卽今克什米爾大唐西域記作伽澤彌勒國

卽北印度也在溫都斯坦之西北故曰七年丁巳在印度西北此時北印度尚未改回教

歲取報達國南北二千國其王曰合法里其城有
東西城中有大河西城無壁壘東城固之以鐵給
其上甚盛王師至城下一交戰破勝兵四十餘萬
西城旣陷盡屠其民尋圍東城六日而破死者以
數十萬合法里以舸走獲焉其國俗富庶爲西域
冠宮殿皆以沈檀烏木降真爲之壁皆黑白玉爲
之金珠珍貝不可勝計其后妃皆漢人所產大珠
曰太歲彈蘭石瑟瑟金剛鑽之類帶價值千金者
其國六百餘年傳四十主至合法里而亡人物頗

秀於諸國所產馬名脫必察后法里不悅酒以橙
漿和糖爲飲琵琶三十六絃初合法里患頭痛醫
不能治一伶人作新琵琶七十二絃聽之立解土

人相傳報達諸胡之祖故諸胡皆臣服

案報達卽今包社亦

作巴社乃白頭回也穆罕默德曾都此故亦云祖國報達之西馬行二十日

有天房內有天使神胡之祖葬所也師名癖顏八

兒房中懸鐵絙以手捫之誠可及不誠者竟不得

捫經文甚多皆癖顏八兒所作轄大城數十其民

富貴

案此真回教祖國亦名天方亦名墨克其造經之祖曰派罕巴爾此作癖顏八兒蓋譯音

不同華言天使也然則天方卽天房其國在包社
之西漢安息國卽報達也條支國卽天方也此役
爲專征回國故旣平天方始旋師服印度蓋自太
祖先平蔥嶺西東諸回國憲宗乃復平蔥嶺西南
諸回國也西有密昔爾國尤富地產金夜視有光處誌
之以灰翼日發之有大如棗者至報達六千餘里
國西卽海海西有富浪國婦人衣冠如世所畫菩
薩狀男子胡服皆好善寢不去衣雖夫婦亦異處
有大鳥駝蹄蒼色鼓翅而行高丈餘食火其如升
餘案密昔爾卽拂林國其西富浪則地中海北其
島夷也駝蹄大鳥卽漢書安息所產大馬也其
石羅子國出珍珠其王名奧思阿塔卑其西南海

也採珠盛以草囊止露兩手腰絙石墜入海取蚌

並泥沙貯于囊中遇惡蟲以醋噴之卽去旣得蚌

滿囊撼絙舟人引出之往往有死

案石羅子國見元史郭侃傳以

下乃六年以後班師回東使道攻取各國大抵皆屬中印度也印毒國去中國最

近軍民一千二百萬戶所出細藥大胡桃珠寶烏

木雞舌賓舌賓鐵諸物國中懸大鐘有訴者擊之

司鐘者紀其事及時王官亦紀其名以防奸欺民

居以蒲爲屋夏大熱人處水中九年己未歲七月

兀林國阿早算灘來降城大小一百二十民一百

七十萬山產銀黑契丹國名乞里彎王名忽教馬
丁算灘聞王大賢亦來降其拔里寺大城獅子雄
者鬚尾如纓拂傷人吼則聲從腹中出馬聞怖溺
血狼有鬚孔雀如中國畫者惟尾在翅內每日中
振羽香猫似土豹糞溺皆香如麝鸚鵡多五色風
駝急使乘之曰可千里珊瑚出西南海取以鐵網
高有至三尺者蘭赤生西南海山石中有五色鴨
思價最高金剛鑽出印毒以肉投大淵底飛鳥食
其肉糞中得之撒巴爾出西海中蓋瑯瑯之遺精

蛟魚食之吐出年深結成價如金其假者卽犀牛
糞爲之也骨篤犀大蛇之角也解諸毒龍種馬出
西海中有鱗角牝馬有駒不敢同牧被引入海中
復出皂雕一產三卵內一產生犬灰色而毛短隨
母影而走所逐擒無不獲者壠種羊出西海以羊
臍種土中漑以水聞雷而生臍系地中及長驚以
木臍斷便行嚼草至秋可食臍肉復有種案羊臍事亦見
唐書西域傳拂菻國又一胡婦解馬語卽知吉凶甚驗其怪
異等事不可殫記往返十四月郁款曰西域之開

始自張騫其土地山川固在也然世代浸遠國號
變易事亦難考今之所謂瀚海卽古金山也卽毒
卽漢身毒也曰駝鳥者卽安息所產大馬爵也密
昔爾卽唐拂菻地也案拂菻卽在條支之西不渡海唐書乃以拂菻卽隔海之大秦誤也密昔爾今爲如德亞國近利未亞州觀其土產風俗可知已又
唐書載拂菻去京師四萬里在西海上所產珍異
之物與今日地里正同蓋無疑也中統四年三月

劉郁記

西庫書且曰西使記元劉郁撰郁眞定人是書記
常德西使皇弟錫聖庫軍中返道途之所見王

惲嘗載入玉堂雜記中此蓋別行之本也元史電
宗紀二年壬子秋遣錫喇征西域蘇丹諸國是歲
錫喇薨三年癸丑夏六月命諸王錫里庫及烏蘭
哈達帥師征西域法勒噶巴哈台等國八年戊午
錫里庫討回回法噶巴平之擒其王遣使來獻捷
考世系表睿宗十一子次六曰錫里庫而諸王中
別無錫喇郭侃傳侃王子從錫里庫西行與此記
所云王子歲皇弟錫喇統諸軍奉詔西征凡六年
拓境幾萬里者相合然則錫喇卽錫里庫因元史
爲明代所修故譯音訛舛一以爲錫喇一以爲錫
里庫誤分二人而憲宗紀二年書錫喇薨三年重
書錫里庫征西遂相承誤載也此記言常德西使
在己未正月蓋錫里庫獻捷之明年所記雖但據
見聞不能考證古蹟然亦時有異聞郭侃傳所載
與此略同惟譯語時偶有訛異耳我朝裁定
西域崑崙月蝕盡入版圖計常德所經皆在今屯
田列障之內具詳西域圖志劉郁所紀本不足道
姑錄以備考耳

源案此記所載回國則直造天方佛國則直窮印度皆踰蔥嶺而抵西海今新疆版圖僅有蔥嶺以東安能在屯田列障之內讀高宗御製五天竺說則我朝不勤遠略無庸與元代爭霸武亦不必以諛詞誣往代也

明職方外紀中國之西南曰印弟亞即天竺五印度也在印度河左右國人面皆紫色其南土曉天文頗識性學亦善百工技巧無筆札以錐畫樹葉爲書國王之統例不世及以姊妹之子爲嗣親子弟則給祿白膳男子不衣衣僅以尺布掩臍下女人有以布纏首至足者其俗士農工賈各世其業最貴者曰婆羅門次曰乃勒大

抵奉佛多設齋醮今沿海諸國與西客往來者亦漸奉
天主教其地有加得山中分南北南半則山川氣候鳥
獸蟲魚草木之屬無不各極詭異其地自立夏以至秋
分無日不雨反是則片雲不合酷暑難堪惟日有涼風
解之其風自已至申從海西來自亥至寅從陸東來草
木異于常者不可屈指西友鄧儒望嘗游其國獲觀草
木生平未嘗見者至五百餘種其所產木以造舟極堅
永不破壞多產椰樹爲
天下第一良材幹可造舟車葉可覆屋實能療饑漿能
止渴又可爲酒爲醋爲油爲飴糖堅處可削爲釘殼可
盛飲食瓢可索絢種一木而一室之利畢賴之矣又有
二奇木其一名陰樹花形如茉莉旦晝不開至夜始放

向晨盡落地矣國人好卧于樹下至蚤花覆滿身其一
木不花而實人不可食其枝飄揚下垂附地便生根若
柱如是歲久結成巨林國人蔭其下無異屋宇至有容
千人者其樹之中近原幹處則以供佛名菩薩樹鳥類
最多有巨鳥吻能解百毒國中甚貴之一吻直金錢五
十地產象異於他種能識人言土人或命負物至某地
往輒不爽他國象遇之則蹲伏有獸名獨角天下最少
亦最奇利未亞亦有之額間一角極能解毒此地恒有
毒蛇蛇飲泉水水染其毒人獸飲之必死百獸在水次
雖渴不敢飲必俟此獸來以角攪其水毒遂解百獸始
就飲焉勿謂祭亞國庫云有兩角稱爲國寶又有獸形
如牛身大如象而少低有兩角一在鼻上一在項背間
全身披甲甚堅銃箭不能入其甲交接處比次如鎧甲
甲面平瑯如鱗反頭大尾短居水中可數十日從小象
之亦可取百獸俱懼伏尤憎象與馬偶值必逐殺之其
骨肉皮角牙齒盡皆藥也西洋俱貴重之名爲龍涎或
中國所謂龍涎天線辟邪之類其龍有肉翅地勢爲三
能飛如蝠大如貓蛇種類極多大半俱毒

角形末銳處闊不百步東西氣候無不各極相反此時則彼雨此寒則彼熱此風濤蔽天則彼穩如平地矣故海舶有乘順風而過者至銳處則行如拔山此南印度之尤異也

又曰印度有五惟南印度尙仍其舊餘四印度今皆爲莫卧爾回國所併矣莫卧爾國甚廣分爲十四道象至三千餘隻近百年內吞併鄰國甚多嘗攻西印度其西印度王統兵五十萬馬十五萬象二百每象負一木臺容人可二十又載銃千門其大者四門每門駕牛二百

又盛載金銀滿五十巨罌以禦之不勝盡爲莫卧爾國
王所獲又東印度有大河名安日即恒河國人謂經此水
一浴所作罪業悉得消除五印度之人咸往沐浴冀得
滅罪生天也其東近滿刺加處國人各奉四元行之一
死後各用本行葬其屍如奉土者入土奉水火者投水
火至奉氣者則懸掛尸於空中亦大異也

恒河考上魏源

問自晉魏唐以來歷代高僧使西域皆自蔥嶺沿印度
河南行以達中西二印度從無有沿恒河者豈恒河不

源、蔥嶺而偏處東隅乎佛經說法動喻恒河波斯匿王
及諸大弟子往返之迹皆在恒河從無一語及印度河
豈佛終身僻處東南二印度而不至中西二印度乎蔥
嶺大龍池卽阿耨達池出四大水分注四海而印度河
恒河皆注南海何以唐人皆指印度所注爲西海乎魏
源曰恒河同源而異委其出于蔥嶺大龍池者卽恒河
之正源至印度而分二一由西印度入海是爲西恒河
一由東印度入海是爲東恒河佛生中印度之舍衛國
一生得法輪多在西恒河左右其東恒河則偶至不常

至後世方俗傳稱東印度之河爲恒河而譌稱西恒河爲印度河于是并以上游出蔥嶺之源統稱印度河

信度河新頭河者皆印度之轉音也

惟梁書言天竺國臨大江名新頭河

源出昆侖分爲五江總名曰恒水又酈氏水經注引釋

氏西域記曰阿耨達太山其上有大淵池宮殿樓觀甚

大焉山卽崑崙山也其山出六大水山西有水名新頭

河西南有二水名遙奴一名薩罕一名恒伽同出一山

俱入恒水恒水一出大秦名犁靬一東流入東海蓋二

水所注兩海所納自爲東西也又康泰扶南傳曰恒水

之源乃出極西北崑崙山中有五大源枝扈黎大江出
山西北流東南注大海枝扈黎卽恒水也渡江西行極
大秦也此乃並指印度河爲西恒河印度河源爲恒源
法顯傳上游雖沿俗稱印度河而下游言恒水又東到
多磨犁耆卽是海口犁耆乃條支瀕西海之地是亦以
印度河卽恒水若專指東印度之水爲恒水則豈能橫
貫印度河而西北至犁耆又貫印度河而東南至榜葛
刺耶源同委異星漢昭明安得忽奪其一又并誣其源
致佛經無一可通乎至阿耨達注西海之水以印度河

當之尤元奘記之謬夫東恒西恒同注南海非地中海也鳥得以印度河之海口爲西海又安得分一恒河之水以當二河哉別詳崑崙篇下惟是水經雖言恒河下游之分注而不詳上游何地分支考西域諸記西洋諸圖皆無分流歧出之證皇清通考四裔門曰巴達克山國扼蔥嶺之西有河北流經博羅爾巴達克山兩部之間至伊什得克特分流一流經北入圖斯泊一流逕西又北入伊西洱泊此蓋指縛芻河與印度河初分之處圖斯泊卽縛芻河所經伊西洱泊卽印度河所經也徐氏西域水道記第

一圖于龍池西出二派行六七百里。或謂恒河東西分
卽各分爲二亦以意爲之非有所據。流如梁州之東漢水西漢水在山谷中孔穴相通故西
域取經諸僧皆未道及此亦臆度之詞而吾則斷兩水
之分必在中印度以下不在中印度以上何者北印度
之北界以大雪山綿亘二千里直抵裏海包社之地印
度河循大雪山而西直至包社始轉而南故知上游斷
無分流別駛之地極至中西兩印度之間平原曠野受
水益多始分一支東行迨受後藏岡噶江之水而其流
始大又至東印度之東受大金沙江水而浩瀚始極故

歷代西使之記皆踰印度河卽爲北印度無更渡一水者至其受岡噶江以後則一統志述之曰岡噶江源出岡底斯山山南馬品木達賴池及郎噶池自池西流出名狼楚河西流二百餘里折而北繞古格札什魯木布則城西仍轉南又西流千有五百餘里至阿里西鄙桑納蘇木多之地拉楚河自僧格喀巴布山發源西流千有六百餘里轉南流三百五十餘里來會之又轉南流二百五十餘里經畢底城之西二百餘里折東流千七百餘里至那克拉蘇木多北鄙又有麻楚河來會之三

水合一始名岡噶江轉東南經馬木巴柞木郎部落至
厄訥特克國入南海案厄訥特阿國卽中印度也其下
游至東印度又受大金沙江則英夷地圖繪之岡噶江
與大金沙江合流始名安日河亦名安市河河入南海
故坤輿職方諸圖皆無大金沙江蓋統于安日河之海
口也然則東印度當在恒河以西乎抑在恒河以東乎
曰恒河兩岸地皆有之上游則岡噶江以東如吉里鎖
里坎巴諸國下游則安日河以東如大小葛蘭柯枝諸
國以西如榜葛刺國皆東印度境也大金沙江自緬甸

海國圖志卷之三
三
逆流而西、則其南岸之地如柯枝等國、亦皆橫行自東而西、轉入印度境內、故元奘記往東印度、皆涉大河而往柯枝葛蘭、今名烏土國、榜葛刺一名孟加臘、其近後藏之功德阿難等國、當卽廓爾喀國、不瀕大海、其古里鎮里殆卽海錄之徹第岡等地、歟、明史言水程幾晝夜者、海艘沿恒河下游、非必皆大洋之道里。

恒河考下

問曰、漢書往罽賓有懸度之險、晉法顯亦曾經其地、述之曰、厓岸險絕、石壁千仞、下有水名新頭河、鑿石通路、

躡懸絙過沙河兩岸相去八十步渡河到烏菴國卽北
天竺是懸度蓋度新頭河往印度必由之險而元邱長
春劉郁之西行及乾隆中官兵之追霍集古皆往反此
河曾無躡絙緣竿之事豈陵谷遷變耶曰水經注言懸
度在烏秣之西烏秣今巴達克山也官軍追賊僅至巴
達克山東北交界安能卽至其西境之懸度乎漢書尉
賓傳歷三盤石坂臨崢嶸不測之深步騎繩索相引二
千餘里乃到懸度是其地距龍池甚遠故法顯傳踰蔥
嶺後又西南行十五日始至懸度焉我軍追賊至蔥嶺

之阿爾楚山又三日卽追戰于伊西庫洱河其兩岸卽和什珠克嶺近在大龍池之西巴達克山之東北距法顯所渡尙隔十餘程故皇清四裔考曰葱嶺西有河北流經巴達克山博羅爾兩部之間北入伊西洱泊其北鄙之城曰瓦漢將軍富德移檄索其獻俘而進軍瓦漢以待之蓋駐軍其國北境未抵其國都也至邱長春初從鐵門踰阿母河至印度北雪山行在不言過印度河及歸從他道過石峽有石梁橫其上下流甚急賦詩有水北鐵門猶自可水南石峽更堪驚之句則明指阿母

河以南之印度河矣其後次再赴行在舟濟阿母河後
夜過班里城又東行數十里復過一水馬僅能度則又
涉印度河矣長春兩踰印度河而一由石梁一則馬涉
是皆印度河上源其水尙淺又何曾至烏耗以西下游
之懸度乎不但此也卽唐元裝使西域記亦未經懸度
蓋元裝由鐵門過縛芻河南度大雪山卽邱長春所經
之路法顯則順河北岸西行故未經鐵門亦未踰大雪
山其程途有上下游之別非往北印度者必經懸度之
險也以地望推之鐵門在縛芻河北納林河南迫近塞

馬爾罕當在今敖罕南境懸度則在今巴達克山西境
愛烏罕東境恒河蓋貫二部而南經克什彌爾之東以
入痕都斯坦其通舟當在懸度下游以後漢唐時往罽
賓者憚大雪山之阻故繞其下游唐以後多踰大雪山
至北印度故不繞懸度也外國史略曰印度東南北俱
高山惟中央平坦卑溼片地皆支江可以灌溉其水漲
時壤田旱易淺涸雨則驟潦家家以小舟往來鄉邨亦
無高阜江河遷徙無常滄桑陵谷盈涸時有故知東西
恒河之通流斷在懸度以後不在懸度以上